



СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ



№ ЕАЭС KG417/039.DE.02.04074

Серия KG № 0208018

ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ Общество с ограниченной ответственностью "Промышленная Безопасность". Аттестат аккредитации № KG 417/КЦА.ОСП.039 от 10 июля 2023 года, выдан кыргызским Центром Аккредитации при МЭиКР. Место нахождения и место осуществления деятельности: Кыргызская Республика, город Бишкек, улица Токтогула дом 108, этаж 3, офис 3. Тел: +996 312 979 800; адрес электронной почты: prombez@bpb.ru

ЗАЯВИТЕЛЬ ОБЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ "ЗИГМУНД И ШТАЙН"

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности: 119530, Россия, город Москва, Муниципальный округ Очаково-Матвеевское внутригородская территория города, шоссе Очаковское, дом 36, строение 2, помещение 14.

Основной государственный регистрационный номер 1157746451620.

Телефон: +79773830197, Адрес электронной почты: zigmundshtain.company@mail.ru.

ИЗГОТОВИТЕЛЬ "ZIGMUND & SHTAIN GMBH"

Место нахождения и адрес места осуществления деятельности по изготовлению продукции: Германия, Zobeltitzstr.94, 13403 Berlin, код GLN 4630166339988

Производственные площадки: указаны в приложении указаны в приложении № 2 на 1 (одном) листе (бланк серии KG № 0171244).

ПРОДУКЦИЯ Приборы газовые бытовые для приготовления пищи: встраиваемые варочные газовые панели, торговая марка "ZIGMUND&SHTAIN", модели согласно приложению № 1 на 3 (трех) листах (бланк серии KG № 0171210-0171212).

Продукция изготовлена в соответствии с Regulation (EU) 2016/426 «Приборы сжигания газообразного топлива», 2014/35/EU «Низковольтное оборудование», 2014/30/EU «Электромагнитная совместимость».

Серийный выпуск

КОД ТН ВЭД ЕАЭС 7321119000

СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 "О безопасности низковольтного оборудования". Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 016/2011 "О безопасности аппаратов, работающих на газообразном топливе". Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 020/2011 "Электромагнитная совместимость технических средств".

СЕРТИФИКАТ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ Протоколов испытаний №№ 481РИЦ-016, 482РИЦ-016 от 22.05.2025 года, выданных Испытательным центром Обособленного подразделения ООО "ПРОММАШ ТЕСТ", уникальный номер записи об аккредитации в реестре аккредитованных лиц RA.RU.21OK59. Протоколов испытаний №№ 25-05-21/1-016, 25-05-21/2-016, 25-05-21/3-016, 25-05-21/4-016, 25-05-21/5-016, 25-05-21/6-016 от 21.05.2025 года, выданных Испытательным Центром Товарищества с ограниченной ответственностью «Фирма Торговая палата», аттестат аккредитации KZ.T.01.0835. Протоколов испытаний №№ 25-05-23/1-004, 25-05-23/1-020, 25-05-23/2-004, 25-05-23/2-020, 25-05-23/3-004, 25-05-23/3-020, 25-05-23/4-004, 25-05-23/4-020, 25-05-23/5-004, 25-05-23/5-020, 25-05-23/6-004, 25-05-23/6-020 от 23.05.2025 года, выданных Испытательным центром Товарищества с ограниченной ответственностью «Центр стандартизации и сертификации», регистрационный номер аттестата аккредитации KZ.T.02.1020. Протоколов испытаний № 25050056 от 23.05.2025 года, № 25050057 от 23.05.2025 года, выданных Испытательным центром Общества с ограниченной ответственностью "Центр электротехнических испытаний", уникальный номер записи об аккредитации в реестре аккредитованных лиц RA.RU.21HC66. Акта о результатах анализа состояния производства № 02/04/25-33 от 21.04.2025г., выданного Органом по сертификации Общества с ограниченной ответственностью "Промышленная Безопасность" (уникальный номер записи об аккредитации в реестре аккредитованных лиц KG 417/КЦА.ОСП.039) эксперт, подписавший акт анализа состояния производства - Саматкулов Эрлан Чолпонбекович, комплекта документов: руководств по эксплуатации

Схема сертификации: 1с

ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ Сведения о стандартах, в результате применения которых на добровольной основе обеспечивается соблюдение требований технического регламента: согласно приложению № 3 на 1 (одном) листе (бланк серии KG № 0171245). Условия хранения 1 (Л) по ГОСТ 15150-69. Срок службы 10 лет. Срок хранения 5 лет. Действие сертификата соответствия распространяется на серийно выпускаемую продукцию, изготовленную с даты изготовления отобранных образцов (проб) продукции, прошедших исследования (испытания) и измерения: с 10.2024 года. Договор уполномоченного лица № 17/02/2025 от 17.02.2025 года.

СРОК ДЕЙСТВИЯ С 30.05.2025г. ПО 29.05.2030г. ВКЛЮЧИТЕЛЬНО

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))



Мадраимов Аскар Тургунбекович
(Ф.И.О.)

Джумабаев Эсен Эркинович
(Ф.И.О.)



ПРИЛОЖЕНИЕ
К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ
№ ЕАЭС KG417/039.DE.02.04074



Серия KG № 0171210

Перечень продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия

Код ТН ВЭД ЕАЭС	Наименование, типы, марки, модели однородной продукции, составные части изделия или комплекса	Обозначение документации, по которой выпускается продукция
7321119000	Приборы газовые бытовые для приготовления пищи: встраиваемые варочные газовые панели, торговая марка "ZIGMUND&SHTAIN", модели:	Regulation (EU) 2016/426 «Приборы сжигания газообразного топлива», 2014/35/EU «Низковольтное оборудование», 2014/30/EU «Электромагнитная совместимость».
	GN 108.61 S, GN 11.61 B, GN 11.91 B, GN 124.31 S, GN 125.31 S, GN 17.451 A, GN 17.451 M, GN 17.451 X, GN 208.61 A, GN 208.61 B, GN 208.61 X, GN 208.71 X, GN 218.451 A, GN 248.61 X, GN 248.71 X, GN 258.91 S, GN 28.61 S, GN 58.451 B, GN 58.451 S, GN 58.451 W, GN 88.61 A, GN 88.61 B, GN 88.61 S, GN 88.61 W, GN 88.61 X, GN 88.71 X, MN 115.31 B, MN 115.31 W, MN 115.451 B, MN 115.451 W, MN 115.61 B, MN 115.61 I, MN 115.61 V, MN 115.61 W, MN 115.61 X, MN 115.71 B, MN 115.71 W, MN 124.61 B, MN 124.61 W, MN 175.61 B, MN 175.61 W, MN 185.61 B, MN 195.61 B, MN 197.61 B, MN 197.61 W, MN 197.61 I, MN 199.61 B, MN 199.61 W, MN 222.31 B, MN 222.451 B, MN 222.61 B, MN 74.61 B, GN 218.451 X, GN 228.61 B, GN 228.61 S, GN 228.61 W, GN 238.31 S, GN 238.451 B, GN 238.451 S, GN 238.451 W, GN 238.61 A, GN 238.61 B, GN 238.61 S, GN 238.61 W, GN 218.451 M, GN 98.61 S, GN 98.61 W, GN 128.61 B, GN 128.61 S, GN 128.61 I, GN 128.61 W, GN 128.61 X, GN 128.61 A, GN 128.71 A, GN 128.71 X, GN 138.61 S, MN 114.61 W, GN 98.61 B, MN 135.31 B, MN 135.31 W, MN 135.451 B, MN 135.451 W, MN 135.61 B, MN 135.61 I, MN 135.61 W, MN 135.71 B, MN 135.71 W, MN 14.31 S, MN 14.61 S, MN 14.71 S, MN 125.61 B, MN 145.61 B, MN 155.61 B, MN 162.61 B, MN 165.31 B, MN 165.61 B, MN 165.61 W, MN 165.71 B, MN 165.71 W, GN 238.61 X, GN 248.61 A, GN 248.61 M, MN 84.61 S, G 14.3 B, G 20.3 B, G 21.3 B, G 22.3 B, G 23.3 B, G 24.3 B, G 25.3 B, G 26.3 B, G 27.3 B, G 28.3 B, G 29.3 B, G 30.3 B, G 14.3 S, G 20.3 S, G 21.3 S, G 22.3 S, G 23.3 S, G 24.3 S, G 25.3 S, G 26.3 S, G 27.3 S, G 28.3 S, G 29.3 S, G 30.3 S, G 14.3 W, G 20.3 W, G 21.3 W, G 22.3 W, G 23.3 W, G 24.3 W, G 25.3 W, G 26.3 W, G 27.3 W, G 28.3 W, G 29.3 W, G 30.3 W, G	

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

М.П.



Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

Мадраимов Аскар Тургунбекович
(Ф.И.О.)

Джумабаев Эсен Эркинович
(Ф.И.О.)



ПРИЛОЖЕНИЕ
К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ
№ ЕАЭС KG417/039.DE.02.04074



Серия KG № 0171211

	14.4 B, G 20.4 B, G 21.4 B, G 22.4 B, G 23.4 B, G 24.4 B, G 25.4 B, G 26.4 B, G 27.4 B, G 28.4 B, G 29.4 B, G 30.4 B, G 14.4 S, G 15.4 S, G 20.4 S, G 21.4 S, G 22.4 S, G 23.4 S, G 24.4 S, G 25.4 S, G 26.4 S, G 27.4 S, G 28.4 S, G 29.4 S, G 30.4 S, G 14.4 W, , G 20.4 W, G 21.4 W, G 22.4 W, G 23.4 W, G 24.4 W, G 25.4 W, G 26.4 W, G 27.4 W, G 28.4 W, G 29.4 W, G 30.4 W, G 15.6 A, G 20.6 A, G 21.6 A, G 22.6 A, G 23.6 A, G 24.6 A, G 25.6 A, G 12.6 B, G 14.6 B, G 15.6 B, G 16.6 B, G 19.6 B, G 20.6 B, G 21.6 B, G 22.6 B, G 23.6 B, G 24.6 B, G 25.6 B, G 26.6 B, G 27.6 B, G 28.6 B, G 29.6 B, G 30.6 B, G 20.6 I, G 21.6 I, G 22.6 I, G 23.6 I, G 24.6 I, G 25.6 I, G 14.6 S, G 15.6 S, G 16.6 S, G 20.6 S, G 21.6 S, G 22.6 S, G 23.6 S, G 24.6 S, G 25.6 S, G 26.6 S, G 27.6 S, G 28.6 S, G 29.6 S, G 30.6 S, G 14.6 W, G 15.6 W, G 16.6 W, G 20.6 W, G 21.6 W, G 22.6 W, G 23.6 W, G 24.6 W, G 25.6 W, G 26.6 W, G 27.6 W, G 28.6 W, G 29.6 W, G 30.6 W, G 12.6 X, G 15.6 X, G 16.6 X, G 19.6 X, G 20.6 X, G 21.6 X, G 22.6 X, G 23.6 X, G 24.6 X, G 25.6 X, G 12.7 A, G 15.7 A, G 20.7 A, G 21.7 A, G 22.7 A, G 23.7 A, G 24.7 A, G 25.7 A, G 14.7 B, G 19.7 B, G 20.7 B, G 21.7 B, G 22.7 B, G 23.7 B, G 24.7 B, G 25.7 B, G 26.7 B, G 27.7 B, G 28.7 B, G 29.7 B, G 30.7 B, G 20.7 I, G 21.7 I, G 22.7 I, G 23.7 I, G 24.7 I, G 25.7 I, G 14.7 S, G 20.7 S, G 21.7 S, G 22.7 S, G 23.7 S, G 24.7 S, G 25.7 S, G 26.7 S, G 27.7 S, G 28.7 S, G 29.7 S, G 30.7 S, G 14.7 W, G 20.7 W, G 21.7 W, G 22.7 W, G 23.7 W, G 24.7 W, G 25.7 W, G 26.7 W, G 27.7 W, G 28.7 W, G 29.7 W, G 30.7 W, G 12.7 X, G 15.7 X, G 16.7 X, G 19.7 X, G 20.7 X, G 21.7 X, G 22.7 X, G 23.7 X, G 24.7 X, G 25.7 X, G 20.9 A, G 21.9 A, G 22.9 A, G 23.9 A, G 24.9 A, G 25.9 A, G 19.9 B, G 20.9 B, G 21.9 B, G 22.9 B, G 23.9 B, G 24.9 B, G 25.9 B, G 26.9 B, G 27.9 B, G 28.9 B, G 29.9 B, G 30.9 B, G 20.9 I, G 21.9 I, G 22.9 I, G 23.9 I, G 24.9 I, G 25.9 I, G 20.9 S, G 21.9 S, G 22.9 S, G 23.9 S, G 24.9 S, G 25.9 S, G 26.9 S, G 27.9 S, G 28.9 S, G 29.9 S, G 30.9 S, G 20.9 W, G 21.9 W, G 22.9 W, G 23.9 W, G 24.9 W, G 25.9 W, G 26.9 W, G 27.9 W, G 28.9 W, G 29.9 W, G 30.9 W, G 16.9 X, G 19.9 X, G 20.9 X, G 21.9 X, G 22.9 X, G 23.9 X, G 24.9 X, G 25.9 X, M 21.3 B, M 26.3 B, M 29.3 B, M 30.3 B, M 31.3 B, M 32.3 B, M 33.3 B, M 34.3 B, M 35.3 B, M 36.3 B, M 37.3 B, M 21.3 W, M 26.3 W, M 29.3 W, M 30.3 W, M 31.3 W, M 32.3 W, M 33.3 W, M 34.3 W, M 35.3 W, M 36.3 W, M 37.3 W, M 21.4 B, M 23.4 B, M 26.4 B, M 29.4 B, M 30.4 B, M 31.4 B, M 32.4 B, M 33.4 B, M 34.4 B, M 35.4 B, M 36.4 B, M 37.4 B, M 21.4 W, M 23.4 W, M 26.4 W, M 29.4 W, M 30.4 W, M 31.4 W, M 32.4 W, M 33.4 W, M 34.4 W, M 35.4 W, M 36.4 W, M 37.4 W, M 22.6 A, M 26.6	
--	--	--

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))



М.П.

Мадраимов Аскар Тургунбекович
(Ф.И.О.)

Джумабаев Эсен Эркинович
(Ф.И.О.)



ПРИЛОЖЕНИЕ

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ

№ ЕАЭС KG417/039.DE.02.04074

Серия KG № 0171212

A, M 29.6 A, M 30.6 A, M 31.6 A, M 32.6 A, M 33.6 A, M 34.4 G, M 35.4 G, M 36.4 G, M 37.4 G, M 21.6 B, M 22.6 B, M 23.6 B, M 25.6 B, M 26.6 B, M 27.6 B, M 28.6 B, M 29.6 B, M 30.6 B, M 31.6 B, M 32.6 B, M 33.6 B, M 34.6 B, M 35.6 B, M 36.6 B, M 37.6 B, M 21.6 I, M 22.6 I, M 26.6 I, M 29.6 I, M 30.6 I, M 31.6 I, M 32.6 I, M 33.6 I, M 21.6 W, M 22.6 W, M 23.6 W, M 25.6 W, M 26.6 W, M 27.6 W, M 28.6 W, M 29.6 W, M 30.6 W, M 31.6 W, M 32.6 W, M 33.6 W, M 34.6 W, M 35.6 W, M 36.6 W, M 37.6 W, M 22.6 X, M 26.6 X, M 29.6 X, M 30.6 X, M 31.6 X, M 32.6 X, M 33.6 X, M 34.6 G, M 35.6 G, M 36.6 G, M 37.6 G, M 21.6 S, M 26.7 A, M 29.7 A, M 30.7 A, M 31.7 A, M 32.7 A, M 33.7 A, M 34.7 G, M 35.7 G, M 36.7 G, M 37.7 G, M 21.7 B, M 26.7 B, M 29.7 B, M 30.7 B, M 31.7 B, M 32.7 B, M 33.7 B, M 34.7 B, M 35.7 B, M 36.7 B, M 37.7 B, M 29.7 I, M 30.7 I, M 31.7 I, M 32.7 I, M 33.7 I, M 21.7 W, M 26.7 W, M 29.7 W, M 30.7 W, M 31.7 W, M 32.7 W, M 33.7 W, M 34.7 W, M 35.7 W, M 36.7 W, M 37.7 W, M 26.7 X, M 29.7 X, M 30.7 X, M 31.7 X, M 32.7 X, M 33.7 X, M 29.9 A, M 30.9 A, M 31.9 A, M 32.9 A, M 33.9 A, M 29.9 B, M 30.9 B, M 31.9 B, M 32.9 B, M 33.9 B, M 34.9 B, M 35.9 B, M 36.9 B, M 37.9 B, M 29.9 I, M 30.9 I, M 31.9 I, M 32.9 I, M 33.9 I, M 29.9 W, M 30.9 W, M 31.9 W, M 32.9 W, M 33.9 W, M 34.9 W, M 35.9 W, M 36.9 W, M 37.9 W, M 29.9 X, M 30.9 X, M 31.9 X, M 32.9 X, M 33.9 X, M 34.9 G, M 35.9 G, M 36.9 G, M 37.9 G

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))

М.П.

(подпись)

Мадраимов Аскар Тургунбекович
(Ф.И.О.)Джумабаев Эсен Эркинович
(Ф.И.О.)

ПРИЛОЖЕНИЕ
К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ
№ ЕАЭС KG417/039.DE.02.04074



Серия KG № 0171245

Сведения о национальных стандартах (сводах правил), применяемых на добровольной основе для соблюдения требований технических регламентов

Обозначение национального стандарта или свода правил	Наименование национального стандарта или свода правил	Подтверждение требованиям национального стандарта или свода правил
ГОСТ 33998-2016 (EN 30-1-1:2013, EN 30-2-1:2015)	"Приборы газовые бытовые для приготовления пищи. Общие технические требования и рациональное использование энергии"	
ГОСТ IEC 60335-1-2015	"Бытовые и аналогичные электрические приборы. Безопасность. Часть 1. Общие требования"	
ГОСТ IEC 60335-2-102-2014	"Бытовые и аналогичные электрические приборы. Безопасность. Часть 2-102. Дополнительные требования к приборам, работающим на газовом, жидкокомпрессионном и твердом топливе и имеющим электрические соединения"	
ГОСТ EN 62233-2013	"Методы измерений электромагнитных полей, создаваемых бытовыми и аналогичными электрическими приборами, в части их воздействия на человека"	(раздел 6)
ГОСТ IEC 61000-3-2-2017	"Электромагнитная совместимость (ЭМС). Часть 3-2. Нормы. Нормы эмиссии гармонического тока (оборудование с потребляемым током не более 16 А в одной фазе)"	(разделы 5 и 7)
ГОСТ IEC 61000-3-3-2015	"Электромагнитная совместимость (ЭМС). Часть 3-3. Нормы. Ограничение изменений напряжения, колебаний напряжения и фликера в общественных низковольтных системах электроснабжения для оборудования с номинальным током не более 16 А (в одной фазе), подключаемого к сети электропитания без особых условий"	(разделы 4 и 6)
ГОСТ CISPR 14-1-2015	"Электромагнитная совместимость. Требования для бытовых приборов, электрических инструментов и аналогичных устройств. Часть 1. Электромагнитная эмиссия"	(раздел 4)
ГОСТ CISPR 14-2-2016 (CISPR 14-2:2015)	"Электромагнитная совместимость. Требования для бытовых приборов, электрических инструментов и аналогичных устройств. Часть 2. Помехоустойчивость. Стандарт для группы однородной продукции"	(разделы 4 и 5, подраздел 7.2)

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)
(эксперты (эксперты-аудиторы))



М.П.

Мадраимов Аскар Тургунбекович
(Ф.И.О.)

Джумабаев Эсен Эркинович
(Ф.И.О.)